

N. Orleans 23 June 1851--

My dear D. German:¹ you have not yet answered my letter, and I only know through the brother of the difficulties that arise to send what has been requested, although, you were on your way to make everything ready, in case they could be overcome. Today I have reformed this part of my work, and now what I most urgently need is that you come here bringing with you, if it is possible a pilot from the coast of Florida.

Move swiftly and we shall gain much, and much more, if you can, with all speed, negotiate two or three bonds that will place us a little more buoyant than what we are.

Awaiting to see you very soon your friend

N[arciso] L[opez]

¹ Pseudonym of Ambrosio Jose Gonzales.

Nº 2.

N. Orleans 20 de junio de 1851 -

Mi querido D. Serman: ni aun me ha contestado
V. mi carta, y solo se p. el herm. las dificultades que se pre-
sentan p. que venga lo pedido, y que V., sin embargo, marchaba
a ponerlo todo ready, p. si podian vencerse aquellas. Hoy he
reformado esta parte de mis trabajos, y ahora lo que me es
mas urgente es que V. se venga p. aca trayendose consigo, si
le es posible un practico de la costa de la Florida.

Trude ligero y ganaremos mucho, y muchisimo, si
V. puede, aunque a' bela tendida, negociar dos o tres edu-
las que nos ponga un poco mas boyantes de lo q. estamos

Espera verlo muy pronto su amigo

N. L.